



National Defence

Défense nationale

National Defence Headquarters
Ottawa, Ontario
K1A 0K2

Quartier général de la Défense nationale
Ottawa (Ontario)
K1A 0K2

REQUEST FOR PROPOSAL DEMANDE DE PROPOSITION

RETURN BIDS TO: RETOURNER LES SOUMISSIONS À :

Bid Receiving Mailbox – Réception des soumissions

Email – Courriel: DLP53BidsReceiving.DAAT53
Receptiondessoumissions@forces.gc.ca

Proposal To: National Defence Canada

We hereby offer to sell to Her Majesty the Queen in right of Canada, in accordance with the terms and conditions set out herein, referred to herein or attached hereto, the goods and services listed herein and on any attached sheets at the price(s) set out therefore.

Proposition à : Défense nationale Canada

Nous offrons par la présente de vendre à Sa Majesté la Reine du chef du Canada, aux conditions énoncées ou incluses par référence dans la présente et aux annexes ci-jointes, les biens et services énumérés ici et sur toute feuille ci-annexée, au(x) prix indique(s).

Title/Titre Vehicular Equipment Components - Composants et accessoires de véhicules	Solicitation No – N° de l'invitation W8486-206099/A A002
Date of Solicitation – Date de l'invitation September 13, 2019 – Le 13 septembre 2019	
Address Enquiries to – Adresser toutes questions à National Defence Headquarters 101 Colonel By Dr Ottawa, Ontario K1A 0K2 Attn: DLP 5-2-2-2	
Telephone No. – N° de téléphone 819-939-6594	FAX No – N° de fax N/A
Destination Specified Herein Précisé dans les présentes	

Instructions:

Municipal taxes are not applicable. Unless otherwise specified herein all prices quoted must include all applicable Canadian customs duties, GST/HST, excise taxes and are to be delivered Delivery Duty Paid including all delivery charges to destination(s) as indicated. The amount of the Goods and Services Tax/Harmonized Sales Tax is to be shown as a separate item.

Instructions:

Les taxes municipales ne s'appliquent pas. Sauf indication contraire, les prix indiqués doivent comprendre les droits de douane canadiens, la TPS/TVH et la taxe d'accise. Les biens doivent être livrés « rendu droits acquittés », tous frais de livraison compris, à la ou aux destinations indiquées. Le montant de la taxe sur les produits et services/taxe de vente harmonisée doit être indiqué séparément.

Solicitation Closes – L'invitation prend fin At – à: 2:00 PM EST – Eastern Standard Time – Heure normale de l'Est On – le: October 4, 2019 – le 4 octobre, 2019

Delivery required - Livraison exigée See Herein	Delivery offered - Livraison proposée
Vendor Name and Address - Raison sociale et adresse du fournisseur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of vendor (type or print) - Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur (caractère d'imprimerie)	
Name/Nom _____	Title/Titre _____
Signature _____	Date _____

This Amendment 002 is raised to modify the Request for Proposal and extended the date of closure on **October 4th, 2019**:

DELETE:

NSN: 9340-20-004-9235
GLASS,LAMINATED
P/N requested: 2606T-0154
NSCM/CAGE: 35907
DIRECTOR GENERAL LAND EQUIPMENT
PROGRAM MANAGEMENT

INSERT:

NSN: 9340-20-012-1324
GLASS, LAMINATED
P/N requested: 1890113-1
NSCM/CAGE: 35907
DIRECTOR GENERAL LAND EQUIPMENT
PROGRAM MANAGEMENT

All other terms and conditions remains the same.

Cette modification 002 vise à modifier la demande de proposition et à prolonger la date de clôture le **4 octobre 2019**.

RETIRER :

NNO : 9340-20-004-9235
GLASS,LAMINATED

No de pièce demandé : 2606T-0154
COF/CAGE : 35907
DIRECTOR GENERAL LAND EQUIPMENT
PROGRAM MANAGEMENT

AJOUTER :

NNO : 9340-20-012-1324
GLASS,LAMINATED

No de pièce demandé : 1890113-1
COF/CAGE : 35907
DIRECTOR GENERAL LAND EQUIPMENT
PROGRAM MANAGEMENT

Tous les autres termes et conditions restent les mêmes